



Comunicato stampa

Embargo: 02.12.2011, 9:15

20 Situazione economica e sociale della popolazione

N. 0352-1112-20

Pari opportunità delle persone con disabilità

Le persone con disabilità sono meno soddisfatte della loro vita

Neuchâtel, 02.12.2011 (UST) – Il 3 dicembre, in occasione della giornata internazionale delle persone con disabilità, l'Ufficio federale di statistica (UST) presenterà i risultati aggiornati in materia di pari opportunità delle persone con disabilità. Le persone con disabilità si dichiarano meno soddisfatte della loro vita rispetto al resto della popolazione. Il divario è particolarmente marcato in termini di stato di salute, situazione finanziaria, attività del tempo libero e della vita in generale. Con l'aumento del grado di disabilità, poi, aumenta anche la disparità tra persone con e senza disabilità. E questo non vale solo per la soddisfazione, ma anche per la maggior parte delle condizioni di vita esaminate.

Su una scala da 0 a 10 le persone con disabilità si dichiarano logicamente meno soddisfatte del loro stato di salute rispetto al resto della popolazione (punteggio medio di 6,0 contro 8,5). Il livello di soddisfazione delle persone con disabilità fortemente limitanti è ancora più basso e si situa nella parte inferiore della scala (4,9).

Le persone con disabilità assegnano un punteggio inferiore anche alla propria situazione finanziaria (6,3 contro 7,1) e quelle con disabilità fortemente limitanti attribuiscono il valore più basso in assoluto (5,6). Da questo risultato si deduce che la disabilità può essere causa di difficoltà finanziarie, in quanto riduce la capacità di guadagno e genera spese supplementari. Di fatto, una persona con disabilità su cinque percepisce una rendita AI, il che attesta la sua incapacità di provvedere economicamente alla propria esistenza con il lavoro. Tra le persone con disabilità che esercitano un'attività professionale, la metà lavora a tempo parziale, e di queste una su tre è occupata a un tasso inferiore al 50% e una su cinque adduce i problemi di salute come motivo di lavoro a tempo parziale.

Il tempo libero è un altro ambito cui le persone con disabilità assegnano un livello di soddisfazione inferiore (punteggio 7,3 contro 8,1 e 6,5 delle persone con disabilità fortemente limitanti). Tale insoddisfazione può dipendere dal fatto che la gamma di attività da svolgere nel tempo libero è più ridotta per le persone con disabilità, almeno per due fattori: l'offerta non sempre accessibile per il tipo di disabilità e la situazione finanziaria più limitante.

Misurare la soddisfazione delle persone con disabilità è importante per il principio delle pari opportunità: la misurazione, infatti, consente di identificare gli ambiti in cui i divari obiettivi tra persone con e senza disabilità sono problematici e quelli in cui sono auspicabili margini di miglioramento. Talvolta, però, può essere difficile interpretare la soddisfazione di una persona: qualcuno, per esempio, può essere soddisfatto della propria abitazione perché economicamente sostenibile, anche se non è adatta ai propri bisogni.

Giornata internazionale delle persone con disabilità (3 dicembre)

Il 3 dicembre, in occasione della giornata internazionale delle persone con disabilità, l'Ufficio federale di statistica (UST) presenterà i risultati aggiornati in materia di pari opportunità delle persone con disabilità. Alla rilevazione sono stati aggiunti tre nuovi ambiti: il benessere soggettivo, le condizioni d'impiego e la partecipazione politica. Un'altra novità è la pubblicazione dei risultati nell'opuscolo stampato oltre che sul portale Statistica svizzera.

Persone con disabilità

Le persone considerate disabili sono quelle che dichiarano di avere un problema di salute che dura da tanto e che dicono di sentirsi limitate (debolmente o fortemente) nelle attività quotidiane. Questa definizione si basa sul giudizio che le persone formulano sulla loro situazione e non su una diagnosi medica. Essa rispecchia l'idea che la disabilità non è un problema medico, bensì interviene quando l'ambiente sociale riduce, per una persona affetta a lungo da problemi di salute, le possibilità di vivere «normalmente». Stando a questa definizione, le persone con disabilità sulla popolazione compresa tra i 16 e i 64 anni che vivono a casa propria è del 14% del totale, ovvero circa 730'000 persone (persone fortemente limitate: 4%, ovvero 200'000 persone).

UFFICIO FEDERALE DI STATISTICA
Servizio stampa

Informazioni:

Pascale Gazareth, UST, Sezione Salute della popolazione, tel.: +41 32 71 36953

Nuova pubblicazione:

Pari opportunità delle persone con disabilità. Principali risultati, n. di ordinazione: 1230-1100. Prezzo: Fr. 00.--

Servizio stampa UST, tel.: +41 32 71 36013; fax: +41 32 71 36281, e-mail: kom@bfs.admin.ch

Per ordinazioni: tel.: +41 32 71 36060, fax: +41 32 71 36061, e-mail: order@bfs.admin.ch

Per ulteriori informazioni e pubblicazioni in forma elettronica si rimanda al sito Internet dell'UST all'indirizzo: <http://www.statistica.admin.ch> > Temi > [Situazione economica e sociale della popolazione](#)

I comunicati stampa si possono ottenere in abbonamento per e-mail in formato pdf. Richieste all'indirizzo: <http://www.news-stat.admin.ch>

Questo comunicato è conforme ai principi del Codice delle statistiche europee. Esso definisce le basi che assicurano l'indipendenza, l'integrità e la responsabilità dei servizi statistici nazionali e comunitari. Gli accessi privilegiati sono controllati e sottoposti a embargo.

Non è stato concesso alcun accesso privilegiato al presente comunicato stampa.

T1 Benessere soggettivo 2009

Punteggio medio su una scala da 0 = ☹ a 10 = ☺

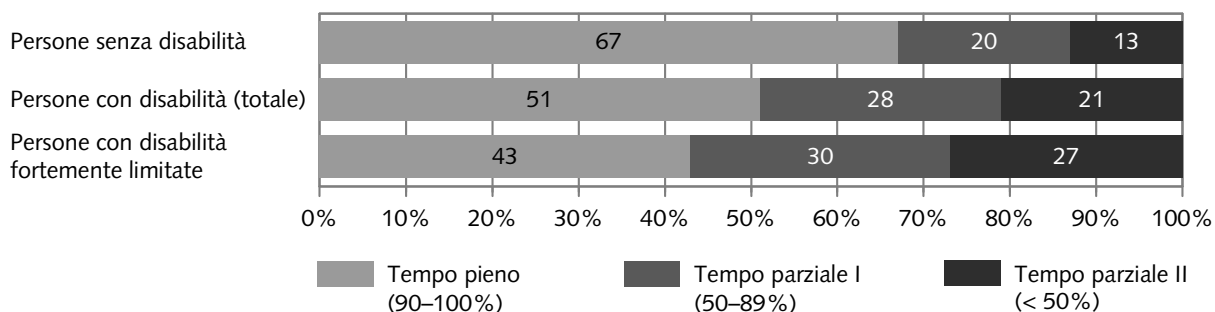
	Persone senza disabilità	Persone con disabilità ¹⁾ (totale)	Persone con disabilità ¹⁾ fortemente limitate
Soddisfazione per vari aspetti dell'esistenza			
Vita in generale	8,2	7,5	6,8
Stato di salute	8,5	6,0	4,9
Vita da soli (se vive solo/sola)	7,3	7,0	6,8
Vita in comune (se vive con altri)	8,8	8,4	8,2
Relazioni personali	8,6	8,1	7,8
Abitazione	8,4	8,1	8,0
Attività durante il tempo libero	8,1	7,3	6,5
Situazione finanziaria	7,1	6,3	5,6
Reddito da lavoro	7,3	7,0	6,9
Condizioni di lavoro	8,0	7,7	7,6
Ambiente di lavoro	8,6	8,3	8,1
Altre dimensioni del benessere soggettivo			
Sostegno delle persone vicine	8,6	8,0	7,6
Senso di sicurezza ²⁾	8,4	8,0	8,0
Rischio di disoccupazione ²⁾	7,9	7,5	7,7
Stanchezza dopo il lavoro ²⁾	5,6	4,6	4,2

¹⁾ Persone con disabilità: persone con un problema di salute di lunga durata che dichiarano di essere (fortemente o lievemente) limitate nello svolgimento delle attività quotidiane.

²⁾ Scala inversa rispetto alla domanda originale per corrispondere agli altri valori.

Popolazione residente tra i 16 e i 64 anni che vive a casa propria.

Fonte: SILC

Grado di occupazione delle persone attive occupate, 2009**G 1**

© UST